ATTENTION

We welcome sponsors for our Sunday Bulletin You may contact the Church Office: 626-449-1523

በՒሮԱԴՐՈՒԹԻՒՆ

Հովանաւորներու պէտք ունինք Կիրակի օրուայ թերթիկին ծախսերուն համար



FELLOWSHIP HOUR

Families and individuals are encouraged to host the fellowship hour for happy or otherwise solemn occasions. Please contact the church office.

Today's fellowship hour is sponsered by



Office Hours: Tues. - Sat. 9:00a.m.-5:00p.m.

Visit our Website or Facebook

www.saintgregoryarmenianchurch.com

Եկեղեցւոյ գրասենեակի ժամեր։

Եշ. - Եբ. 9:00 կ.ա. - 5:00 կ.ե.

Այցելեցէք Մեր Կայքէջը Կամ Ֆէյսպուքը



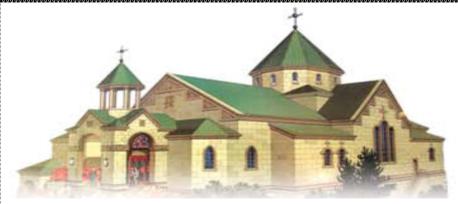
Եկեղեցւոյ «Կիրակոս» եւ «Եկաւեան» Սրանները Տրամադրելի են Ձեր Բոլոր Առիթներուն St. Gregory Armenian Church Hall Rentals Yegavian and Geragos Halls are Available for your

Weddings ՀարսանիքներBaptism Կնունքներ

Birthdays ՏարեդարձներAnniversaries Հոգեճաշեր

• Hokejash and any other occasion Եւայլն

For more information, please call Vahe Charkhutian 562-715-8730 Մանրամասնութեան համար հեռաձայնել՝ Վահէ Չարխըթեանին՝ 562-715-8730



8t. Gregory The Illuminator Armenian Apostolic Church Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ Հայց. Առաքելական Եկեղեցի

Sunday Bulletin - Կիրակնօրեայ Թերթիկ

Կիրակի, Ապրիլ 7, 2019 Սուրբ Պատարագ Առաւօտեան Ժամը10։30ին

> Sunday, April 7, 2019 Divine Liturgy 10:30 a.m.

Archpriest Fr. Sarkis Petoyan Տ. Սարգիս Ա. Քինյ. Բեթոյեան

Welcome to our visitors! Our family of parishioners joyfully invites you to make St. Gregory parish your spiritual home. Please join us for fellowship in the Yegavian Hall following services today!

2215 E. Colorado Blvd., Pasadena, CA 91107 Tel. 626-449-1523 Fax:626-449-7039 E-Mail:stgregoryarmenianchurch@yahoo.com www.saintgregoryarmenianchurch.com Կարեւոր Ծանուցում

Կը խնդրենք մեր հաւատացեալներէն մինչեւ վերջ մնալ եկեղեցւու մէջ՝ Կիրակի օրուան պաշտամունքի ընթացքին, ի լարգանք այն ընտանիքներուն, որոնք հոգեհանգստեան պաշտօն կը խնդրեն։ Հոգեհանգիստը միայն խնդրողներուն համար չէ, այլ մեր բոլոր ննջեցեալներուն համար է։ Հաճեցէք եկեղեցի մնալ մինչեւ վերջ, ստանալու համար արձակման օրհնութիւնը, համբուրելով Սբսևւետարանը։

Հոգեւոր Հովիւ

Important Notice

We kindly request that during services, the faithful remain in church following Holy Communion, as a sign of respect for the families who have requested requiem service for their loved ones. Additionally, we ask that following the final blessing, we all honor the tradition of approaching and reverently kissing the Holy Bible.

Parish Priest



St Gregory Armenian Church Parish Directory

Parish Council	Asbed Tatoulian	(818) 923-1113
	Aida Sethian	(626) 695-8013
Ladies Society		` /
Men's Forum	Berj Gourdikian	(626) 355-8780
Friendship Club	Jeannette Kevorkian	(818) 244-7222
A.C.Y.O	Christina Hilalian	(626) 716-4300
A.C.Y.O. V.Chair	Sophia Kedjidjian	(626) 773-2526
Choir Director	Elise Tashjian	(626) 356-9208
Hovsepian School	Office	(626) 578-1343
Hovsepian School	Chair Yeran Melelian	(213) 760-1204
Saturday School	Norayr Dadouryan	(626) 683-7211
Sunday School	Marguerite Hougasian	(626) 351-8137
Director of	Dn. Vahe Charkhutian	(562) 715-8730
Fellowship Ministe	ery	



Colossians (4nn.) 2:18 – 3:17

Therefore consider the members of your earthly body as dead to immorality, impurity, passion, evil desire, and greed, which amounts to idolatry. For it is because of these things that the wrath of God will come upon the sons of disobedience, and in them you also once walked, when you were living in them. But now you also, put them all aside: anger, wrath, malice, slander, and abusive speech from your mouth. Do not lie to one another, since you laid aside the old self with its evil practices, and have put on the new self who is being newed to a true knowledge according to the image of the One who created him-- a renewal in which there is no distinction between Greek and Jew, circumcised and uncircumcised, barbarian, Scythian, slave and freeman, but Christ is all, and in all. So, as those who have been chosen of God, holy and beloved, put on a heart of compassion, kindness, humility, gentleness and patience; bearing with one another, and forgiving each other, whoever has a complaint against anyone; just as the Lord forgave you, so also should you. Beyond all these things put on love, which is the perfect bond of unity. Let the peace of Christ rule in vour hearts, to which indeed you were called in one body; and be thankful.

Ուրեմն մեռցուցէ՛ք ձեր երկրաւոր անդամները, պոռնկութիւնը, անմաքրութիւնը, անսանձ կիրքը, չար ցանկութիւնը եւ ագահութիւնը, որ կռապաշտութիւն է: Ասո՛նց համար Աստուծու բարկութիւնը կու գայ անհնազանդութեան որդիներուն վրալ, որոնց մէջ դո՛ւք ալ ժամանակին կ՛րնթանայիք, երբ կ՛ապրէիք անոնց մէջ։ Բայց հիմա դո՛ւք ալ թօթափեցէ՛ք սա՛ ամէնը, բարկութիւնը, զայրոյթը, չարութիւնը, հայհոյութիւնը, լիրբ խօսքերը՝ ձեր բերանէն։ Մի՛ ստէք իրարու, հանեցէ՛ք ձեր վրայէն հին մարդը՝ իր գործերով, ու հագէ՛ք այն նորը, որ նորոգուած է գիտակցութեամբ՝ իր Արարիչին պատկերին ոնամաձայն, եւ որուն մէջ ո՛չ Յոյն կայ, ո՛չ ալ Հրեայ, թլփատութիւն կամ անթլփատութիւն, օտար, Սկիւթացի, ստրուկ կամ ազատ, հապա Քրիստոս է ամէն ինչ, եւ բոլորին մէջ։ Ուրեմն, որպէս Աստուծու ընտրեալներ՝ սուրբ ու սիրելի, նագէ<u>′ը</u> գութը, կարեկցութիւնը. քաղցրութիւնը, խոնարհութիւնը, հեգութիւնը. համբերատարութիւնը, հանդուրժելով իրարու եւ ներելով իրարու՝ եթէ մէկը տրտունջ մը ունենայ միւսին դէմ, ինչպէս Քրիստոս ներեց ձեզի, նունպես ալ դո՛ւք ներեցէք։ Եւ այս բոլոր բաներուն վրայ՝ հագէ՛ք սէրը, որ կատարելութեան կապն է։ Ձեր սրտերուն մէջ թող որվանաւորե Աստուծու խաղաղութիւնը, որուն այ կանչուեցաք՝ մեկ մարմինով, ու շնորհակա՛լ երէք։

<u>Մատթէոս Matthew 22:34 – 23:39</u>

Բայց Փարիսեցիները՝ երբ լսեցին թէ ան պապանձեցուց Սադուկեցիները, տեղ մը հաւաքուեցան, եւ անոնցմէ մէկը հարցուց՝ զայն փորձելով, «Վարդապետ, ո՞ր պատուիրանը մեծ է Օրէնքին մէջ»:

Յիսուս ըսաւ անոր. «Սիրէ՛ Տէրը՝ քու Աստուածդ՝ ամբողջ սիրտովդ, ամբողջ որգիովդ եւ ամբողջ միտքովդ։ Ա՛յս է առաջին ու մեծ պատուիրանը։ Եւ Երկրորդը՝ ասոր նման. սիրէ՝ ընկերդ քու անձիդ պէս։ Այս երկու պատուիրաններէն կախուած են ամբողջ Օրէնքն ու Մարգարէները»։

Hearing that Jesus had silenced the Sadducees, the Pharisees got together. One of them, an expert in the law, tested him with this question: "Teacher, which is the greatest commandment in the Law?"

Jesus replied: "'Love the Lord your God with all your heart and with all your soul, and with all your mind.' This is the first and greatest commandment. And the second is like it: 'Love your neighbor as yourself.' All the Law and the Prophets hang on these two commandments."



PARISH FELLOWSHIP HOUR

Our Parish Fellowship Hour, which follows Divine Liturgy each week in the Yegavian Hall, is a wonderful opportunity for parishioners to meet, greet and enjoy one another's company. It's truly one of the most important aspects of our community life, and is more than a time to enjoy coffee, tea and refreshments.

We have always relied on parishioners to host the Parish Fellowship Hour, for which we are grateful. In that tradition, we ask that any individual, couple, family or group of families to come forward and pledge their support in hosting Fellowship Hour on either a happy occasion or in memory of a loved one.

We take this opportunity to thank all the volunteers who have hosted the Parish Fellowship Hour thus far, as we encourage others to come forward and do likewise.

To host a Parish Fellowship Hour or learn more about this program, please contact the church office at 626-449-1523, email at stgregoryarmenianchurch@yahoo.com, or call Sevan Sarkisian at 626-808-1460

Archpriest Fr. Sarkis Petoyan and the Parish Council of St. Gregory Armenian Church Prayerfully Invite you to Attend All Lenten Husgoom Prayer Vigils

Wednesday, April 10, 2019 7:00 p.m.
All services will be conducted in Armenian and English, using our state-of-the-art user-friendly service books for what will be an enriching and spiritually-rewarding experience. You are encouraged to remain for a fellowship supper in the Geragos Hall.

Տէր Սարգիս Աւագ Քնյն․ Փեթոյեան եւ Սբ․ Գրիգոր Լուսաւորիչ Եկեղեցւոյ Ծխական Խորնուրդի Անդամները միասնաբար կը նրաւիրեն ձեց ներկալ գտնուելու Հսկումի

բոլոր արարողութիւններուն

Չորեքշաբթի, Ապրիլ 10, 2019 Երեկոյեան ժամը 7ին Բոլոր արարողութիւնները պիտի ըլլան Հայերէն եւ Անգլերէն լեզուներով հետեւելով Հսկումի արդիական եւ հոգեպարար նոր ժամագրքին։ Հսկումէն վերջ բոլորդ հրաւիրուած էք աւանդական դարձած պահոց համեղ ընթրիքին Կիրակոս սրահին մէջ։

Մեծ Պահոց Շրջանի Հսկումներ Եւ Սիրու Ճաշ

Մեծ Պահոց շրջանին ամէն Չորեքշաբթի երեկոյեան ժամը 7:00-ին եկեղեցւոյս մէջ տեղի պիտի ունենայ հսկման արարողութիւն: Արարողութիւնէն ետք աւանդական դարձած պահոց համեղ ընթրիքը պիտի սպասարկուի Կիրակոս սրահին մէջ։ Ուստի նուիրատուութիւններ կարելի է կատարել Տիկ․ ժանէթ Գէորգեանին:

As of Wednesday March 6, 2019 Vesper services (Husgoom) will be held in the church sanctuary every Wednesday at 7:00 PM, and will be followed by Lenten supper (Siro-Jash) at Geragos Hall: To sponsor or for donations please contact Mrs. Jeanette Kevorkian.



St Gregory Armenian Church
Celebrating



CINCO de MAYO

Join Us as We Celebrate the Culture

From South of the Border

Friday, May 3, 2019 At 7:30 pm





With

Live Mariachi Band and DJ

Meet us at Our Build Your Own

TACO and BURRITTO BAR

And A Variety of Mexican Menu Items

For Tickets Please Call

Alice 818-606-6606 Khris 626-201-2704

Vera (Church office) 626-449-1523







ST. GREGORY ORTHODOX BOOKSTORE

Visit our bookstore!

Gifts for any occasion are available

Very Affordable, Highly Attractive Invaluable Books of Armenian Church History for all your Friends and Family



Every Sunday after
Church Services





Ս․ ԳՐԻԳՈՐ ԼՈՒՍԱՒՈՐԻՉ ԱՌԱՔԵԼԱԿԱՆ ԵԿԵՂԵՑՒՈՑ

ԳՐԱԽԱՆՈՒԹ

Որեւէ առիթով՝ ձեր նուէրներուն համար Այցելեցէք եկեղեցւոյս ԳՐԱԽԱՆՈՒԹը

Մատչելի Գիներ

Արժէքաւոր Պատմական Հատորներ Ձեր Ընտանիքին եւ Բարեկամներուն Համար

Ամէն Կիրակի Ս․ Պատարագէն ետք

Երգչախումբը սիրով կ'ընդունի նոր անդամներ։ Հետաքրքրուողներէն կը խնդրուի հեռաձայնել Էլիզ Թաշճեանին՝ Երգչախումբի ղեկավարին The Choir welcomes new members.

If you are interested, please see Elise Tashjian, the Choir Director



ANNOUNCEMENT

The Pastor is available to visit our parishioners in the hospital, nursing homes, or conduct Home Blessings, and other sacramental needs and consultations. Please call the church office at 626-449-1523. We would like to increase our outreach to church members who are unable to attend services. Any parishioner who has a concern is welcome to call the pastor or the Parish Council



Կը խնդրուի անջատել ձեր բջիջային հեռախօսները եկեղեցի մտնելէ առաջ Please turn off your cell phone when entering the church



Հոգեհանգստեան խնդրանքները հաճեցէք ներկայացնել մինչեւ Հինգշաբթի կէսօր, որպէսզի կարելի ըլլայ տպել թերթիկին մէջ։

Requiem Services

We ask those who wish to have hokehankisd conducted for their loved ones on a given Sunday, to please submit their names by Thursday noon for printing in the Sunday Bulletin



Remember The Church In Your Will



If certain information is omitted, missing or incorrect in this issue, please contact the Church Office, so we may make the correction in the next issue.



St. Gregory Armenian Apostolic Church Men's Forum (Ladies & Families Always Welcome)

Thursday, April 25 - 6:30 P.M.

UNDERSTANDING ARMENIAN JERUSALEM - THE HOLY LAND

Guest Speaker: Professor Kevork Halladjian





The Church Of The Holy Sepulchre - Jesus' Tomb

The Armenian Church Patriarchate along with the Greek Orthodox and Franciscan Order (Roman Catholic) share the Church Of The Holy Sepulchre which contains the Tomb Of Jesus Christ and the Crucifixion site of Jesus - Calvary/Golgotha. This Biblical Historic City is Deeply Tied to Armenians.

Professor Halladjian will be providing an awe inspiring power point presentation of all the historic sites of Armenian Jerusalem. Church of the Holy Sepulchre, St. James Cathedral, Church of the Nativity, Garden of Gethsemane, the Armenian Quarter we have all heard of..... You will hear of the daily battles the Patriarchate has in defending its rights to the greatest biblical sites in the world.

Professor Halladjian was born in Bethlehem and studied in the Armenian Theological Seminary in the Armenian Patriarchate of Jerusalem and is an expert in Armenian language, history and religion and fluent in multiple middle eastern languages. This will be a presentation you will not forget.

At St. Gregory the Illuminator Church "Yegavian Hall" 2215 E. Colorado Blvd., Pasadena

RSVP'S Are A Must As Dinner Will Be Served Admission \$20 Khajag Konialian: 626-351-0216, Ardash Gourdikian: 626-399-1914 Church Off. (Vera): 626-449-1523

Sponsor a Dinner in Memory of a Loved One, a Birthday, an Anniversary, in Recognition of a Friend or Family Member, a Graduation & for any other Special Event. Please contact Khajag Konialian above.



St. Gregory Illuminator Armenian Apostolic Church of Pasadena

Armenian Saturday School



Every Saturday from 10-1:00p.m.

- \checkmark For ages 5-13.
- ✓ All levels of Armenian.
- ✓ Rigorous, curriculum guided teaching.
- ✓ Special emphasis on Armenian culture, history, church, music.
- ✓ Annual poetry competitions and art competitions. Please inquire for adult classes in all levels.

For more info please contact Mr. Norayr Daduryan norayrdaduryan@gmail.com
(626) 683 7211



COME FLY WITH US

ON THE WINGS OF FASHION



Saturday April 13, 2019 - 10:00 AM Luncheon & Fashion Show 12:00 PM

The Westin Bongventure Hotel

404 S. Figueroa St. Los Angeles, CA 90071

For Tickets Please Contact
Aida Sethian (626) 695-8013 Yn. Talin Petoyan (626) 616-1535
stgregoryladiessociety@qmail.com

Shuttle Service Availablie



Donation: \$100



ST. GREGORY LADIES SOCIETY COME FLY WITH US ON THE WINGS OF FASHION

RESERVATION CARD

ALL RESERVATIONS MUST BE PREPAID & RECEIVED BY **APRIL 5, 2019**

St. Gregory Ladies Society 2215 E. Colorado Blvd. Pasadena, CA 91107

Aida Sethian (626) 695-8013 - Yn. Talin Petoyan (626) 616-1535 stgregoryladiessociety@gmail.com

	g g - , ,			
Please support St.	Gregory Ladie	es Society with	your donation:	
Cover Donor	\$2500			
Full Page Donor	\$1000			
☐ Half Page Donor	\$500			
Quarter Page Donor	\$250			
Distinguished Donor	\$100			
All donations will be re	ecognized in our	annual booklet.		
Please reserve Tables of 10 & 12 are o		ach.		
Please reserve Service to and from S Limited seating.				
TOTAL ENCLOSE	D: \$	CHECK NO.	,	

Requiem - Հոգեհանգիստ

- A requiem service in the memory of <u>Rebecca Yetenekian</u> on the occasion of the first year of her passing is requested by Araxie Yetenekian Gettas and family, Vera Kabaklian and fmily, Shoghig Guiragossian and family, Toros Yetenekian and family, Harout & Ani Kasbarian and family, Araksi Kasparian, Haigouhie Jihanian, Fr. Sarkis & Yer. Talin Petoyan and daughter Grace, Hampartsoum & Vera Arabian.
- A special requiem service is requested in memory of <u>Archbisop Mesrob</u> <u>Moutafian</u> Patriach of Constantinople and benefactor <u>Louise Manoogian-Simone</u>.
- Հոգենանգստեան պաշտօն կը խնդրուի <u>ՌԷպեքա Եթենեքեանի</u> մանուան առաջին տարելիցին առիթով։ Խնդրողներն են՝ Արաքսի Եթենեքեան Կէթաս եւ զաւակունք, Վերա Գապաքլեան եւ զաւակունք, Շողիկ Կիրակոսեան եւ զաւակունք, Թորոս Եթենեքեան եւ զաւակունք, Յարութ եւ Անի Գասպարեան եւ զաւակունք, Արաքսի Գասպարեան, Հայկունի Ժինանեան, Տէր Սարգիս եւ Երց․ Թալին Բեթոյեան եւ դուստրը՝ Կրէյս, Համբարձում եւ Վերա Արապեան:



UPCOMING EVENTS AT ST. GREGORY ARMENIAN CHURCH, PASADENA

- Saturday—April 13, 2019 10:00 a.m. Ladies Annual Fashion Show Luncheon.
- Monday-April 22, 2019 7:00 p.m. April 24 Commemorating.
- Thursday-April 25, 2019 6:30 p.m. Men's Forum Dinner
- Wednesday-May , 2019 12:00 p.m. Friendship Club Luncheon.
- Friday-May 3, 2019 -Family First Friday - Mexican Night.

DEACON VAHE CHARKHUTIAN (562) 715-8730

St. Gregory Sunday School Sunday Morning 11:00a.m. 12:30p.m. Dunaians Hall

Ages 4 - High School Are Welcome Teaching Sharagan, Prayer & Tradition of the Armenian Church

For information call Marguerite Hougasian (626) 351-8137

"Train up a child in the way he should go And when he is old, he will not depart from it." Proverbs 22:6

Սբ․ Գրիգոր Լուսաւորիչ Եկեղեցւոյ Կիրակնօրեայ Վարժարան Կիրակի Առաւօտեան 11:00 - 12:30 Տունայեանց սրահին մէջ

Ցաւելեալ մանրամասնութեան համար հեռաձայնել Մարկրիթ Ղուկասեանին՝ (626) 351-8137

«Կրթէ՛ մանուկը իր ճամբան սկսած ատենը, որպէս զի իր ծերութեան ատենն ալ անկէ չխոտորի»

Առակաց 22:6

ԺԱՄԱՆԱԿԱՑՈՅՑ ԱՒԱԳ ՇԱԲԹՈՒԱՅ
ԵՒ
ՍՈՒՐԲ ՁԱՏԻԿ

ԾԱՂԿԱԶԱՐԴ - Ապրիլ 14, 2019	
Առաւօտեան Ժամերգութիւն	9։30ին Կ․Ա․
Սբ․ Պատարագ	
Դոնբացէք եւ մանուկներու թափօր․․․․․․․Պ	lատարագէն ետ <u>ք</u>

ԱՒԱԳ ՀԻՆԳՇԱԲԹԻ - Ապրիլ 18, 2019	
Սբ․ Պատարագ․․․․․․ 10։30ին Կ	.Ա.
Ոտնլուայ 6:30ին Կ	.Ե.
Խաւարման արարողութիւն (Գիշերը)8:00ին Կ	.Ե.

ԱՒԱԳ ՈՒՐԲԱԹ - Ապրիլ 19, 2019	
Թաղման արարողութիւն՝	
Տէր եւ Փրկիչ Յիսուս Քրիստոսի7:00ին Կ	.Ե.

ԱՒԱԳ ՇԱԲԱԹ - Ապրիլ 20, 2019
Կիրակնօրեայ Դպրոցի Հաղորդութիւն եւ Նախաճաշ 10:00 Կ․Ա․
Ժամերգութիւն եւ Սբ․ Գրքի ընթերցումներ 5։30ին Կ․Ե․
Ճրագալոյցի Սբ․ Պատարագ 6:00ին Կ․Ե․

ՍԲ․ ԶԱՏԻԿ - Ապրիլ 21, 2019		
Առաւօտեան Ժամերգութիւն	9:30ին	Կ.Ա.
Սբ․ Պատարագ	10։30ին	Կ.Ա.

Հոգենանգիստ պիտի Չկատարուի Ծաղկազարդէն մինչեւ Զատիկ

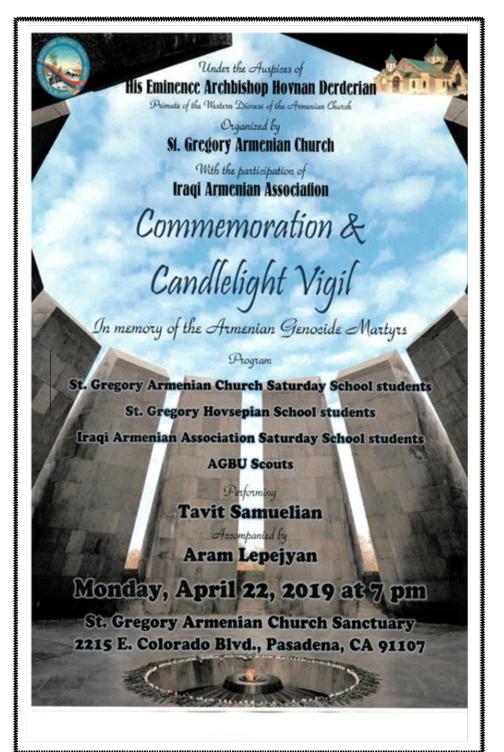
> Քրիստոս Յարեաւ Ի Մեռելոց Օրհնեալ Է Յարութիւնն Քրիստոսի

SCHEDULE OF HOLY WEEK SERVICES

PALM SUNDAY — April 14, 2019 Morning Service
MAUNDY THURSDAY – April 18, 2019
Divine Liturgy
Foot Washing Service
(All children ages newborn to 16 are welcome)6:30 p.m. Khavaroom (Service of Betrayal of Jesus Christ)8:00 p.m.
GOOD FRIDAY – April 19, 2019
Service of the Entombment of our Lord
HOLY SATURDAY – April 20, 2019 Sunday School Communion and Breakfast
Easter Eve Divine Liturgy6:00 p.m.
EASTER SUNDAY – April 21, 2019 Feast of Resurrection of our Lord Jesus Christ
Morning Service
Divine Liturgy10:30 a.m.
Requiem Service will not be offered Palm Sunday through Easter Sunday inclusive
MERELOTZ MONDAY – April 22, 2019 Memorial Hokehankisd

Christ Is Risen From The Dead Blessed Is the Resurrection Of Christ





What the Church Fathers say About: Penance (Part I)

This, my son, is how you should begin your life according to God. You should continually and unceasingly call to mind all the blessings which God, in His love, has bestowed upon you in the past and still bestows for the salvation of your soul. You must not let forgetfulness of your evil works or laziness make you grow unmindful of these many and great blessings (and so pass the rest of your life uselessly and ungratefully. For this kind of continual recollection moves it constantly to confession and humility, to thanksgiving with a contrite soul.

Venerable Mark the Ascetic

Enter into the Church and wash away your sins. For there is a hospital for sinners and not a court of law.

St. John Chrysostom

God's bountiful mercy has come to help stumbling sinners regain hope of eternal life, not only through the grace of Baptism, but through the medicine of penitence, as well. These remedies come from the goodness of God. They have been so arranged that His pardon cannot be obtained without the intercession of priest.

St. Leo of Rome

Priests have the power to bind and loosen, to forgive and retain sins, which is not given even to the angels. It is a power given to them by God through the promise of Christ.

St. John Chrysostom

Message to Priests:

Do not observe the sins of others and do not behave unfriendly (inwardly or outwardly) towards those who sin. Rather, present your own sins and deeply repent for having committed them, considering yourself worse than all. Pray lovingly for those who sin, knowing that we are all inclined to every sin.

Penance is a remission of sins through repentance, during which the sinner bathes his bed in tears and his tears become his bread by day and night, during which he is not ashamed to show his sin to the priest of the Lord for the remedy.

Origen

Do not be ashamed to enter the Church to confess. Be ashamed when you sin and don't confess.

St. John Chrysostom

Cry out, O sinner, with all your might and spare not your throat, for your Lord is merciful and loves those who repent. As soon as you return, your Father will come out to meet you and rejoice in you.

St. Ephraim the Syrian

To all the believers He grants remission of sins until the Master agrees with the opinion of His slaves.

St. John Chrysostom



Please be reminded that the parking in the retail shopping center on Colorado Blvd., next door to St. Gregory is for patrons only. Your car will be subjected to towing if you leave your car in their parking lot during church services.

<u>Կանգառի Հարց։</u>

Եկեղեցական արարողութեան եւ յուղարկաւորութիւններու ընթացքին պիտի խնդրենք ձեր ինքնաշարժերը չկանգնեցնել կողքի գործատեղիներու կանգառին մէջ**։**

Այլապէս ձեր ինքնաշարժները պիտի փոխադրուին ուրիշ տեղ (TOWING)